

Uznávání rovnocennosti a nostrifikace středoškolských vysvědčení vydaných zahraničními školami

Nostrifikace je uznání dosaženého stupně zahraničního vzdělání (základního, středního, vyššího odborného nebo vysokoškolského) domácími úřady.

Nostrifikace se provádí dle vyhlášky č. 385/1991 Sb., o uznávání rovnocennosti a podmínkách nostrifikace vysvědčení vydaných zahraničními školami, ve znění vyhlášky č. 332/1998 Sb. a vyhlášky ministerstva školství České socialistické republiky č. 95/1982 Sb., kterou se stanoví bližší podmínky nostrifikace diplomů a jiných dokladů o vysokoškolském studiu vydaných zahraničními vysokými školami a postup při ní).

Uznávání zahraničního vzdělání

Postup při vyřízení věci

Odbory školství, mládeže a tělovýchovy krajských úřadů (v Praze odbor školství Magistrátu hl. m. Prahy) vydávají na základě § 108 a násl. zákona č. 561/2004 Sb., o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon), v platném znění, a vyhlášky č. 12/2005 Sb., o podmínkách uznání rovnocennosti a nostrifikace vysvědčení vydaných zahraničními školami, v platném znění, osvědčení o uznání rovnocennosti zahraničního vysvědčení v České republice nebo rozhodnutí o uznání platnosti zahraničního vysvědčení (nostrifikaci) v České republice.

Legalizace dokladů o dosaženém vzdělání

Pokud mezinárodní smlouva nestanoví jinak, pravost podpisů a otisků razítek na originálech zahraničních vysvědčení a skutečnost, že škola je uznána na území státu, kde bylo zahraniční vysvědčení vydáno, musí být ověřena příslušným zastupitelským úřadem České republiky a dále ministerstvem zahraničních věcí státu, v němž má sídlo zahraniční škola, která vysvědčení vydala, popřípadě notářem na území takového státu. K žádosti se současně připojí úředně ověřený překlad dokladů o vzdělání do českého jazyka.

- [http://www.mzv.cz/jnp/cz/vyhledavani_smluv/index\\$45924.html](http://www.mzv.cz/jnp/cz/vyhledavani_smluv/index$45924.html)

Osvědčení o uznání rovnocennosti

Osvědčení o uznání rovnocennosti zahraničního vysvědčení vydávají Odbory školství, mládeže a tělovýchovy krajských úřadů (v Praze odbor školství Magistrátu hl. m. Prahy) v případech, kdy je Česká republika vázána mezinárodní smlouvou o uznávání rovnocennosti dokladů o vzdělání se zemí, kde je zahraniční škola zřízena a uznána. Pokud ze zahraničního vysvědčení není patrný obsah a rozsah vyučovaných předmětů, předloží žadatel také rámcový obsah vzdělávání oboru, v němž dosažené vzdělání získal.

- [http://www.mzv.cz/jnp/cz/vyhledavani_smluv/index\\$45924.html](http://www.mzv.cz/jnp/cz/vyhledavani_smluv/index$45924.html)

Dohoda mezi vládou České republiky a Slovenské republiky

Dne 23. března 2001 byla v Praze podepsána Dohoda mezi vládou České republiky a vládou Slovenské republiky o vzájemném uznávání rovnocennosti dokladů o vzdělání vydávaných v České republice a ve Slovenské republice - Sdělení ministerstva zahraničních věcí č. 33/2001 Sb.

Podle čl. 13 shora uvedené dohody "Všechny doklady o vzdělání uvedené v této Dohodě platí na území České republiky a na území Slovenské republiky **bez dalšího úředního ověření**".

Podklady nutné pro uznání zahraničního vzdělání v ČR

Pokud Česká republika není vázána mezinárodní smlouvou uznat dané zahraniční vysvědčení za rovnocenné s dokladem o vzdělání vydaným v ČR, Odbory školství, mládeže a tělovýchovy krajských úřadů (v Praze odbor školství Magistrátu hl. m. Prahy) rozhodují o nostrifikaci na základě žádosti obsahující v příloze:

1. vyplněná žádost o uznání rovnocennosti,
2. **legalizovaný originál** (či jeho úředně ověřená kopie) a českým soudním tlumočnickem **do českého jazyka přeložený diplom** (vysvědčení či certifikát) o ukončeném vzdělání
3. **legalizovaný originál** (či jeho úředně ověřená kopie) a českým soudním tlumočnickem **do českého jazyka přeložený doklad o obsahu a rozsahu vzdělávání** absolvovaného v zahraniční škole - přehled předmětů s hodinovou dotací za jednotlivé roky studia,
4. doklad o skutečnosti, že škola je uznána státem, podle jehož právního řádu bylo zahraniční vysvědčení vydáno, za součást jeho vzdělávací soustavy, pokud ze zahraničního vysvědčení tato skutečnost nevyplývá,
5. doklad o zaplacení správního poplatku ve výši 1000,- Kč.
6. příp. plnou moc pro zastupování žadatele (jedná se zejména o zastupování osob mladších 18 let – plnou moc podepisuje zákonný zástupce nezletilého či osoba, která se nechává zastupovat),

Pozn.:

Pokud má stát, ve kterém zahraniční vysvědčení bylo vydáno, uzavřenu dohodu o právní pomoci s ČR (viz výše), legalizace dokladů o vzdělání není nutná.

Nostrifikační zkouška

V případě, že se obsah a rozsah vzdělání v zahraniční škole odlišuje zčásti nebo žadatel nepředloží úplné podklady, ze kterých je patrný obsah a rozsah vyučovaných předmětů, příslušný odbor školství, mládeže a tělovýchovy krajského úřadu nařídí nostrifikační zkoušku, jejíž úspěšné složení je předpokladem pro vydání rozhodnutí o uznání platnosti zahraničního vysvědčení v České republice (nostrifikaci).

Podání

Žádost se podává k vyřízení na příslušném Odboru školství, mládeže a tělovýchovy krajského úřadu (v Praze v podatelně Magistrátu hl. m. Prahy (Jungmannova 29/35, Praha 1 – přízemí Škodova paláce).

Poplatek

Výše poplatku za **přijetí** žádosti o uznání platnosti nebo vydání osvědčení o uznání rovnocennosti dokladu o dosažení základního, středního nebo vyššího odborného vzdělání

získaného v zahraniční škole je stanovena zákonem č. 634/2004 Sb., o správních poplatcích (položka 10 d), v platném znění a činí od 1.1.2012 **1000,-Kč**.

Lhůty k vyřízení

po splnění náležitostí 30 - 60 dnů (řídí se správním řádem),

Kontakty - Praha:

Odbor školství, mládeže a tělovýchovy Magistrát hl. m. Prahy

Mgr. Martin Fučík, č. dveří 618, tel.: 236 005 214

Jana Neumanová, č. dveří 635, tel.: 236 005 266

Právní úprava

- zákon č. 561/2004 Sb., o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon), v platném znění
- vyhláška MŠMT ČR č. 12/2005 Sb., o podmínkách uznání rovnocennosti a nostrifikace vysvědčení vydaných zahraničními školami, v platném znění
- zákon č. 634/2004 Sb., o správních poplatcích, v platném znění
- zákon č. 500/2004 Sb., správní řád, v platném znění